

## Fechas de compras Para los Clientes

Lunes Oct 11th, 5-7pm  
Miercoles Oct 20th, 10-1pm  
Lunes Oct 25, 8:30-12:30pm

Lunes Nov 1st 5-7pm  
Miercoles Nov 17th, 10-1pm  
Lunes Nov 29, 8:30-12:30pm

Lunes Dec 6th, 5-7pm  
Miercoles Dec 15th, 10-1pm  
Lunes Dec 20, 8:30-12:30pm

### Nota Especial:

Las horas para voluntarios ha cambiado media hora, comenzando en Septiembre.  
**8:30am-12:30 pm**

### No se Olvide:

**Solo puede comprar una vez al mes en la los dias del cliente (color Amarillo) en el calendario y escrito arriba**

**Fecha Limite Para la Cena de Navidad: Nov 30th**

## REGISTRESE PARA UNA CENA DE NAVIDAD GRATIS



SHARE

La Junta de Vecinos de Waunakee en colaboración con el programa SHARE y el Centro de Personas Mayores, junto con las donaciones de nuestros donantes y de la comunidad, se honra en ofrecer nuestra Cena Anual de Navidad a nuestros clientes de manera gratuita.

### **Este año la cena incluirá:**

- 6 Lbs. de Jamón cubierto con Miel
- Piña Enlatada
- Suflé de Maiz
- Productos frescos incluyendo
- Papas, Brócolis, Zanahoria, Manzanas, Naranjas y frutas y vegetales de acuerdo a la Epoca de Navidad.
- Un Pastel de Manzanas de 8"



**USTED DEBE** registrarse para ésta cena , a usted **NO** se le proveerá de manera automática. Para registrarse llame al (608) 849-5740 ó escribanos a [info@waunakeenc.com](mailto:info@waunakeenc.com) no mas tardar de Noviembre 30, para que nos deje saber que usted quiere recibir la Cena de navidad éste año.

**Si no sabemos de usted para Noviembre 30, no le guardaremos la cena a usted**

Las cenas serán entregadas en su casa por voluntarios el Sábado 18 de Diciembre de 12:30 pm a 2:00 pm. Se le mandará una tarjeta de recordatorio por correo como una semana antes de la entrega. La fecha límite de registración es Noviembre 30, así que llamenos o escribano pronto!



## Ultimo Boletin, si..

Si usted no participó en la reunión anual de cliente, este es su último boletín de noticias. Sólo las personas mayores que esten registradas para la cena no tenían que ir a la reunión. Todas las personas que deseen comprar y recibir programas especiales como su cumpleaños , Día de las Madres, necesita contactar a WNC para actualizar sus datos y registrarse para los servicios de WNC para el año escolar 2010-2011.

# Actualizaciones Importantes de la Tienda:

La lista de necesidades del pasado boletín es tan importante que la estamos remitiendo de Nuevo

## Lista de Necesidades

Sí tiene un artículo en la lista de necesidades, por favor mantenganos informados si usted cambia de dirección. Generalmente en primavera tenemos problemas para conseguir contactar cerca de la mitad de las personas que se inscribieron en Septiembre. Cambios ocurren por varias razones, sólo necesitamos que nos deje saber por sí conseguimos el mobiliario o cualquier artículo que usted necesite. Los artículos que tengamos por mas de dos semanas ya no van a esta disponibles y serán borrados de su lista de necesidades y no será elegible para recibir estos artículos hasta el año siguiente.

**Ropa de invierno estaran disponibles al principio de Septiembre**

## Artículos en la Tienda

Octubre-\_\_ Jabón de Lavar  
Y Artículos de Halloween  
Noviembre\_\_ Artículos de Baño y Libros  
Diciembre—Jabon de Lavar

**Chequee nuestro boletín comunitario en nuestro mural.  
Estaremos publicando oportunidades de trabajo que encontremos y otras información.**

## Está su dirección de correo electrónico al día?

Si la tiene al día, tundra la oportunidad de aprovechar los cambios o noticias importantes de último minuto. Algunas veces recibimos artículos especiales que tienen que ser dados de inmediato. En tiempos pasados hemos recibido artículos de Jardinería, Flores para plantar, o un camión lleno de mobiliario que no podemos tener con nosotros hasta el día de compra.

## Voluntariado

Estamos recomendando que usted/ su familia nos done su tiempo (15 Horas) en el transcurso de este año ( Sept. 2010- Agosto 2011). Esta es una magnifica oportunidad de agradecer al WNC por todos los programas que se les provee através del año incluyendo la tienda gratis! Cada mes que usted venga, habrá una lista para que usted/su familia firme para las oprtunidades de ser voluntario. Necesita incentivos todavía? Aqui hay algunos de los beneficios.

- Los Voluntarios son los primeros que ven las mercancías que llegan
- Ellos conocen la tienda y todo lo que hay en ella
- Los conocemos a usted y a su familia y recordaremos que su hijo o hija nos dijo de un producto único u oportunidad única que se presente
- Conocerá a **Genna** y a **Colleen** mucho mejor.... (ok quizás no sea tan bueno!)
- Pasaremos un rato agradable.

Esperamos verlos pronto.

## Compra de Navidad de los Niños

WNC una vez más será huesped para que los niños escojan regalos para sus padres/guardianes de manera gratuita. Los voluntarios trabajaran en conjunto con su niño en seleccionar regalos y envolverlos.

### La compra sera:

**Domingo, 5 de Diciembre**  
**De 1:00-3:00 pm en la Tienda de WNC**

Como en años anteriores, la compra sera limitada a regalos para los padre/guardianes de los niños. Sus niños deben estar presente para hacer la compra. Usted no puede escoger sus propios regalos ni a otras personas de su casa.

Este evento es para niños solamente. Existen otros programas en Waunakee para usted comprar para sus niños (Toys for Tots, WEB, etc.)



### Nueva Dirección de la Despensa de Comida!

La despensa de comida cambió de dirección . A partir de Sept. 21, la despensa estará localizada en la Iglesia Luterana St. Andrew en el 5757 Emerald Grove Lane (por Woodland). Está abierta: cada Segundo Sábado del mes de 9:00-11:00 am y el cuarto martes del mes de 4:30 – 6:30 pm.

No se olvide que le mes de su cumpleaños puede venir a buscar su bolsa de cumpleaños. Esta bolsa contiene Bizcocho y glaseado, y posiblemente algo pequeño tal como un cepillo de dientes. También tiene la oportunidad de escoger un bonito regalo de nuestra "Canasta de Cumpleaños". Usted no querrá perderse el suyo!

# Gracias Voluntarios!

Muchas gracias a las personas que nos ayudaron con el Jardin de la Comunidad este año! Muchas familias fueron bendecidas con los vegetales de este Jardin. Gracias especiales a **Michelle & Allison Malek** por regar el Jardin durante la semana. Gracias a **Lidia y Teo Montilla** por continuar ayudando con las traducciones de nuestros materiales al español, así como donando su tiempo en la tienda. Gracias a **Keith Meinholz** por su ayuda con las entregas, cargadas y movidas! Finalmente, gracias a todos ustedes que nos han estado ayudando en la tienda. Apreciamos su ayuda!

**Store Address:** 1001 Arboretum Dr., Suite 120 Waunakee, WI - **Phone:** (608) 849-5740 - **Email:** [info@WaunakeeNC.com](mailto:info@WaunakeeNC.com)  
**Mailing Address:** 215 S. Century Ave., #316, Waunakee, WI 53597 - [www.WaunakeeNeighborhoodConnection.com](http://www.WaunakeeNeighborhoodConnection.com)

# Septiembre 2010

# Octubre 2010

Domingo	Lunes	Martes	Miercoles	Jueves	Viernes	Sabado
			1 Primer día de escuela	2	3 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	4
5	6 Cerrado el día de Trabajo No hay escuela	7	8 La recoleta de panales desechables/jabon	9	10 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	11 Voluntarios y Donaciones 9am-1100am
12	13 Reunion Mandatoria de Miembros 11a OR 6p (Compra despues de la reunion)	14 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	15	16	17 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	18
19	20 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm Y 5-7pm	21 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	22 Reunion de clientes que faltan 10am	23	24 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	25
26	27 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	28 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	29	30		

Do-	Lunes	Martes	Miercoles	Jueves	Viernes	Sabado
	Tienes un disfraz de Halloween que otra persona pueda usar? Amamos el reciclaje!				1 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	2
3	4 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	5 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	6	7	8 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	9
10	11 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm Compra de clientes	12 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	13	14	15 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	16 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm
17	18 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	19 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	20 Compra de clientes 10-1 pm	21	22 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	23 Recoleta de Panales desechables/jabon termina
24	25 Compra de clientes 8:30am-12:30pm	26 Grupo de Ingles 12:30-2:00p	27 Salida temprana de la escuela (dos horas antes)	28	29 Cerrado	30
31 Halloween				No hay escuela		

# Noviembre 2010

# Diciembre 2010

Domingo	Lunes	Martes	Mier-	Jueves	Viernes	Sabado
	1 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm Compra de clientes 5-7pm	2	3	4	5 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	6
7	8 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	9	10	11	12 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	13 Voluntarios y Donaciones 9am-
14	15 Cerrado No hay escuela	16	17 Compra de clientes 10-1 pm	18	19 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	20
21	22 Cocoa Mocha Monday 7:15-9:15a Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	23	24 No hay escuela	25 Thanks-giving	26 Cerrado	27
28	29 Compra de clientes 8:30am-12:30pm	30 Fecha limite para la Cena de Navidad				

Domingo	Lunes	Martes	Miercoles	Jueves	Viernes	Sabado
			1	2	3 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	4
5 Niños de compra 1-3pm WNC Store	6 Donaciones 830am-1230pm Compra de clientes	7	8	9	10 WNC Cliente Navidad Abierto Casa 830am-1230pm	11 Voluntarios y Donaciones 9am-1100am
12	13 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	14	15 Compra de clientes 10-1 pm	16	17 Voluntarios y Donaciones 830am-1230pm	18 Comida de Navidad Asamblea 11:45a Delivery 12:30-2pm
19	20 Compra de clientes 8:30-12:30	21	22	23	24 CLOSED No School	25 Feliz Navidad
26	27 CLOSED No School	28	29	30	31 CLOSED No	1